

# НАША ПРАВАДА

Выходзіць два разы у тыдзень.

<p>Адрэс Рэдацыі і Адміністрацыі: Вільня, Віленская вул. 12—6 (Wileńska 12. m. 6) Рэдакцыя адчынена ад 12 да 2 гадз. штодня, апрача сьвяточных дзён. Адміністрац. ад 9 да 3.</p>	<p>Падпіска на адзін месяц з дастаўкай да хаты і зл. 50 гр. Для заграшчы ўдваі даражэй. Перамена адрэса 30 гр.</p>	<p>Няпрынятыя ў друк рукапісы назад не вартаюцца. Аплата надрукаванага залежыць ад Рэдакцыі.</p>	<p>Цана абвестак: перад тэкстам 25 грош., сярод тэксту 20 грош і на 4 стр. 15 гр. за радок пяты ў 1 шпальту.</p>
--	--	--	--

№ 22

Вільня, Субота 18-га чэрвеня 1927 г.

Год I

## БЕЛАРУСЫ МЕСТА ВІЛЬНІ! ГАЛАСУЙЦЕ ЗА СЬПІСАК № 15!

### Трагедыя моладзі.

Кожын год цэлая грамадка беларускіх хлапцоў і дзяўчат канчае беларускія сярэднія школы і ўваходзіць як быццам у самастойнае жыццё. Кожын год некалькі дзесяткоў беларускіх матурыстаў, пакінуўшы сьцены гімназіяў, стукаецца ў дзьверы вышэйшае школы, каб далей здабываць навуку, каб—скончыўшы яе—займацца месца сярод беларускага грамадзянства і здабытую веду і сілы аддаць свайму многапакутнаму, вяртаючы сабе працоўнаму народу. І кожны год на тым шляху, аб якім лятаецца ў працягу гадоў навукі ў гімназіі, гэтыя нарастаючыя інтэлігентныя сілы нашыя сустракаюцца з пераходнай перашкодай:

— Тут, у родным краю, дзьверы вышэйшае школы для іх зачынены...

Так першы крок у самастойным жыцці нясе ім мо' і першае паважнае расчараваньне. Пяць гадоў беларускае грамадзянства дабіваецца ўсімі спосабамі расчынення для нашае моладзі храму вышэйшае навукі ў межах Польскае дзяржавы; пяць гадоў лепшыя прадстаўнікі польскага народу голасна пратэстуюць проці цяжкае крыўды, якая робіцца нашай моладзі. Але ўсё дарэмна: тыя, хто мае ўладу вырашаць гэту балючую справу, адказваюць мёртвай мовай міністэрскіх цыркуляраў і, пазываючыся на адсутнасць у беларускіх гімназіях „правоў публічнасьці“, самі-ж іх гэтых правоў і надалей пазбаўляюць!

Дзе-ж прычына гэтага? Чаму найгорш пастаўлена польская гімназія мае прывілеі, якіх ня мае зусім добра пастаўлена беларуская? І чаму могуць мець гэныя „правы публічнасьці“ такія-ж гімназіі жыдоўскія, расейскія, ці літоўскія—апрача беларускіх?

Адказ знайсці ня трудна. Тут выўляецца лішні раз тая агульная польская палітыка, якая ня губляе йшчэ надзеі на магчымасьць ствараць натуральны і ўжо абсалютна неперажываны, нястрыманы *рост беларускае нацыянальнае свядомасці*. Па польскіх міністэрствах усё яшчэ трымаецца вера ў тое, што даволі прапусьціць усю беларускую моладзь праз польскія гімназіі, і яна цалком прыме польскую культуру і польскую нацыянальнасьць. І ў гэтым—увесь адказ на нашае мо' найбольш балючае пытаньне,—на пытаньне, якое такім цяжарам ляжыць на маладых беларускіх сэрцах.

Але дарэмна спадзяваньні! Дарэмна, бо, паміма магутага росту нацыянальнага пачуцьця, сярод нашай моладзі ўсё больш і больш паглыбляецца і другое пачуцьцё, якое ня дасць адарваць яе ад „роднага карэньня“. Гэта—пачуцьцё абавязку бараніць ня толькі права нашага народу на вольнае разьвіцьцё роднае культуры і ўсіх нацыянальных асаблівасцяў, але і права вялізарнае большасці гэтага народу — яго працоўных масаў вёскі і места — на *людзкае жыцьцё і волю*. Наша моладзь — гэта-ж усё дзеці сялян і работнікаў, якія пазналі ўвесь цяжар сацыяльнае несправядлівасьці, на якой пабудаваны сучасны грамадзкі лад. Ідэалам нашае моладзі зьяўляецца не адно толькі разьвіцьцё і ўзбагачаньне роднае мовы і культуры, але і праца над падняцьцем жыцьцёвага роўня нашых працоўных масаў, над вызваленьнем гэтых масаў з путаў *сацыяльнае няволі*. І вось гэтае імкненьне

настолькі ўзрастае і акрэпля, што адарваць нашу моладзь ад народных нізоў, з якіх яна вышла, шляхам прышчэпленьня ей чужога мовы і вонкавых адзнакаў чужога нацыянальнасьці — *немагчыма*. А раз так, дык і нацыянальнае свядомасьці ў нашых падрастаючых пакаленьнях ніякіх здэкаі, ніякіх крыўды забіць ня здолеюць. І калі моладзь наша, пакідаючы сьцены роднае гімназіі, перажывае першае сваё цяжкае жыцьцёвае расчараваньне, дарэмна стукаючыся ў дзьверы польскага ўнівэрсытэту,—дык толькі найслабейшыя, найменш жыцьцязольныя адзінкі апускаюць рукі і здаюцца на ласку „паноў палажэньня“. Вялізарная большасьць, усе тыя, хто здольны да жыцьця і змаганьня за сьвятыя ідэалы Чалавека,—усе яны толькі гартуюцца і крапчэюць духам, набіраючы нязломнага перакананьня, што толькі змаганьне вядзе да перамогі.

Сяньня, калі моладзь наша, як і што-году, пакідае школьныя лавы, мы радзім „паном палажэньня“ паважна задумацца над тым, што робіцца ў выніку іх недальназоркае палітыкі. А моладзь нашу заклікаем—ня глядзячы на ўсе перашкоды — ісьці да канца па абраным шляху і стануць у рады актыўных працаўнікоў на карысьць свайго народу.

З розных месц нашага Краю, дзе адбыліся выбары ў гміныя рады, даходзяць дужа памыслныя весткі. Блізу ўсюды перамагае *свядомае беларускае сялянства*, выкідаючы за борт свайго грамадзкага жыцьця варожыя нашаму працоўнаму народу элементы.

Каб мець поўны абраз вынікаў выбараў, мы зварачаемся гэтым да ўсіх нашых чытачоў і прыцяляюць з просьбай *безадкладна паведамаць аб выбарнай ацэнцы ў поўнай гміне*. Шліце ў Рэдакцыю „Нашае праўды“ падрабныя інфармацыі:

- 1) колькі было кандыдацкіх сьпісак і якія;
- 2) колькі выбрана радных у вашай гміне;
- 3) колькі ў гэтым ліку свядомых беларусаў;
- 4) колькі другіх нацыянальнасьцяў і станаў;
- 5) як прайшлі выбары (ці былі надумьці).

*Хто чытае нашу газету і не прысылае падпіскі, той ня спрыяе разьвіцьцю роднай беларускай прэсы.*  
**БРАТЭ! Прысылайце падпісную плату, а хто задойжыўся, выраўняйце свой доўг.**

### Завастрэньне польска-радавых адносінаў.

#### Другая нота Радаў да Польшчы.

11 чэрвеня радавы ўрад аддаў польскаму паслу ў Маскве другую ноту—у тэй-жа справе забойства Войкова. Нота, пры ўсёй яе лагоднай форме, мае характар „ультыматуму“...

Спачатку радавы ўрад выражае свае здаваленьне з прычыны сьверджанага польскай нотай абурэньня і асуджэньня польскім урадам і ўсім польскім грамадзянствам акту забойства. Падчкрываючы сваё здаваленьне такжа і прапазіцыі Польшчы даць адшкадаваньне сямі забітага, радавы ўрад заяўляе, што забяспечаньне сямі Войкова ён, аднак, лічыць абавязкам Радавай Дзяржавы.

Радавы ўрад ня можа аднак-жа згадзіцца з тлумачэньнем забойства, як „індывидуальнага акту“ шалеца — Кавэрды, лічыць забойства „адкавай з праявай сыстэматычнай і пляновай барацьбы цёмных сілаў сусьветнай рэакцыі і ворагаў міру з ССРР“. Пляновая барацьба англіскага ўраду проці ССРР, а асабліва яе апошні акт — разрыў стаўленьня з Радамі, „распуталі гэтыя цёмныя сілы, а перадусім — контррэвалюцыйныя і

# 15

### Кандыдацкі сьпісак Аб'яднанага Камітэту м. Вільні на выбары у мясцовы самаўрад:

1. Заштовт Аляксандар—інжэнер
2. Дзідэоль Аляксандар—шавец
3. Лапушынскі Канст.—урадовец
4. Крун Кузьма—каапэратар
5. Заштовт-Сукенювіцка Галіна — доктар права
6. Хмель Янкель Нафталь—вучыць
7. Буйко Уладыслаў—разьбяр
8. Дзяляцкі Ошэр—прыкашчык
9. Поборць Вінцэнт—шавец
10. Родкевіч Валент.—шчэтавод
11. Гурвіч Хаім—разьнік
12. Кепель Мітрафан—тэхнік
13. Краеўскі Андрэй—загатоўшчык
14. Сенкевіч Язэп—сталяр
15. Айзэнбэрг Хаім—вучыцель
16. Шэмсі Антон—загатоўшчык
17. Залеўскі Франц.—шавец
18. Дулька Фэлікс—загатоўшчык
19. Сіняўскі Мікалай—вучыцель
20. Сьвіла Эдвард—работнік
21. Булько-Бжэзіньскі Юл.—сталяр
22. Левінсон Хая-Ліба—гаспадыня ў бальніцы
23. Янулевіч Людвік—гутнік
24. Герасімчук Арцём—работнік
25. Будрык Вацлаў—сталяр
26. Крым Станіслаў—шавец
27. Рэшатаў Уладыслаў—наборшчык
28. Брэйво Вінцэнт—сьлёсар
29. Тарасаў Аляксандар—цесьля
30. Семашка Уладыслаў—гравёр.

Кандыдаты Беларускага Выбарнага Камітэту адзначаны грубымі літэрамі (№№ 4, 12, 19, 23, 27, 29).

### Выбарнае машэньства „Сял. Ніва“.

Ня першае яно, і пэўне-ж, не апошняе! А машэньства гэтае — вось у чым.

Як ведама, скандальнае кампрамітарнае пань Ярэміч, Вільдзюкевіч і кумпанія зрабілі выбарны хаўрус а расейцамі, стварыўшы так-званы „Беларуска-расейскі“ выбарны камітэт. На сьпіску гэтага камітэту, які ня мае надзеі правясьці навет аднаго кандыдата, Ярэміч, як беларус, стаіць на трэцім месцы і гэтак ні ў якім выпадку прайсьці ў мясцовую раду ня можа. Затое-ж на першых двух мясцох стаяць расейцы: сэнатар Багдамовіч (які прайшоў у сэнат па беларускаму сьпіску, як кандыдат праваслаўнага духавенства), ды грам. Ёмельянов. Вось-жа, каб на гэтых расейскіх кандыдатаў прылігнуць беларускія галасы, да сьпіску № 1 прычэплены дзесяць прынады назоў „Беларуска-расейскі“, хоць беларусы стаяць там на *безнадзейных мясцох!*

Але гэтага спецыялістам ад палітычнага шахраваньня—мала. Яны разумеюць, што ніводзін беларускі работнік, ніводзін свядомы інтэлігент не падасць свайго голасу за „адзіну“, бо прадстаўніні працоўных беларусаў пастаўлены на сьпіску Работнічнага Аб'яднанага Камітэту № 15. Гэта — грамадзяне Крун, Кепель, Сіняўскі і рад інш. Дык вось, каб апукаць выбаршчыкаў — беларусаў, „Сял. Ніва“ ў № 47 публіца заведана брахліваю вестку, быццам на сьпіску № 15 няма беларускіх кандыдатаў, ды што „Наша Праўда“ ўступіла сваё месца палыкам“ і „адказалася ад свайго прадстаўніка — беларуса ў мясцовай радзе, перадаючы абарону беларусаў-работнікаў палыкам з П.П.С.“

І ўся гэтая ілжа пішадца ўжо пасля падачы і зацьверджаньня ўладамі сьпіску № 15, дзе грам. Крун, ведамы беларускі каапэратыўны дзеяч, кандыдат Бел. Выб. Камітэту, мае зусім забяспечанае месца.

Вось якім апукацкім спосабам „Сялянская Ніва“ стараецца абаламуціць беларускіх выбаршчыкаў і аддаць галасы нашых работнікаў — за расейцаў!

Дык, выбаршчыкі-беларусы, ганіце вон ад сябе апукацаў, якія суляць вам расейскі сьпісан № 1 пад ідам „беларуска-расейскага“. Ня верце тым, хто да сваёй бруднай мэты вдзе шляхам ілжы і ашунаства!

Ганьба махлярам!

Падавайце галасы дружна за сьпісан № 15

увагі на тую перашкоду для разьвіцьця нармальнага адносінаў між абидвума краямі, якую ствараюць талераваньня ўладай рознага роду тэрытарыяльных арганізацыяў, што дзеюць проці ССРР на тэрыторыі Польшчы. „Радавы ўрад ня можа згадзіцца з Вашай заявай, пане міністар, што польскі ўрад заўсёды неадпускаў на польскай тэрыторыі ніякае пляновае акцыі, скіраванае проці ССРР“. Нота кажа, што радавы ўрад мае „абшырны матэрыял, які ілюструе тую талераваньне, а ў пасобных выпадках — навет і яўную помач, якія аказывае польская ўлада арганізацыям і асобам, што вядуць пляновую ці непляновую актыўную барацьбу проці ССРР — шляхам арганізаваньня тэрору ці бандыцкіх нападаў на тэрыторыі ССРР“... Нота абцяжэ прадстаўіць польскаму ўраду ў бліжэйшым часе пэўныя матэрыялы ў гэтай справе.

Далей нота кажа, што, хаця польскі ўрад у сваёй ноце падчкрываў няпольскую нацыянальнасьць забойцы Войкова, аднак-жа, як высветлілася, Кавэрда—польскі грамадзянін, сын ведамага коатр рэвалюцыйнага дзеяча ў ССРР. — „Прызнаньне польскага абыватэльства такім элементам, без сумліва аблягаючы ім дзеяльнасьць проці ССРР, ацягчае гэтым дадаткова адказнасьць поль-

тэрыстычныя арганізацыі расейскіх эмігрантаў“, якія, карыстаючыся новаствораным міжнародным палажэньнем, „пастанавілі дапамагчы вяўнічому імперыялізму (дадай: англіскаму!) да справакарваньня ваеннага канфлікту між ССРР і іншымі дзяржавамі“. У гэтай нова-ўзьняўшайся крывавай бойні гэтыя сілы маюць надзею адбудаваць былы царскі расейскі імперыялізм, а ў ім — свае прывілеі, утратаныя ў рэзультате рэвалюцыі.

Дзеся таго злачыства 7-га чэрвеня мае значна шырэйшае значэньне, чым разумее яго польская нота, — бо яно „паграмае перадусім тым нармальным мірным адносінам між абедзьвюма дзяржавамі“, дзея ўнармаваньня якіх, як сьцьвярджае сам польскі ўрад, так многа і пасьпешна працаваў забіты пасол. А гэтыя мірныя адносіны радавы ўрад лічыць „вельмі важным чыньнікам агульнага міру, асабліва ў напружаным міжнародным палажэньні, каторае стварылася супраць волі ССРР, які ўсёцяж дае бяспрэчныя довады свайго міралюб'я“.

Тым больш шкадуе радавы ўрад, што польскі ўрад не зварачаў дагэтуль валежнай



скага ўраду за іх дзеяльнасьць. Нажаль, выпадак гэты — не адзінока.

З другіх гэтых выпадкаў нота паказуе на Булак-Валаховіча, які—павольле ўмовы ў 1921 г.—мусіў быць высланы з Польшчы не пазьней, як у працягу месяца, але, замест таго, польскі ўрад ня толькі даў яму правы грамадзянства, але некалькі разоў нават яго прымаў афіцыйна асобна...

Што датычыць паліцэйскай аховы асобы Войкова, ад якой ён адмовіўся сам, дык—з увагі на іонаваньне ў Польшчы арганізацыяў, якія вядуць актыўную барацьбу проці СССР і яго прадстаўнікоў,—гэткая ахова не дасягала б мэты. Польскі ўрад павінен быў скіраваць сваю ўвагу на опынёны дзеяльнасьці гэтых арганізацыяў. Бо ж, польскаму ўраду даўно было ведама, што варожыя да СССР арганізацыі рыхтавалі замах на прадстаўніка Радаў у Варшаве. — Сам польскі ўрад афіцыйна сьцьвярджаў гэта ў заяве дырэктара дэпартаманту Лукасевича з 2.XI—1924 г.—на другі дзень пасля прыезду ў Варшаву Войкова... Тады радавы ўрад у цэлым радзе мэмарыялаў заяўляў, што запраўды дзяля бясьпечнасьці радавага прадстаўніка ў Польшчы і наагул магчымасьць спакойнай працы пасольства ў Варшаве могуць быць загарантаваны толькі тады, калі польскі ўрад, выконваючы п. 5 Рымскага Трактату, забароніць далейшую біннасьць у Польшчы ўсім арганізацыям і асобам, дзеяльнасьць якіх скіравана проці СССР і яго прадстаўнікоў. „Нажалі, польскі ўрад не зрабіў адпаведных загадаў, дзеля чаго і стваралася палажэньне, якое дзавало да нячужага прастаньня — забойства радавага пасла ў Польшчы“.

Далей нота, сьцьвярджаючы „глыбокае абурэньне ў СССР, „спадзяецца ад польскага ўраду безадкладнага справуеньня гэтых элемэнтарных (простых і апраўдальных) дамагаўняў СССР:

- 1) усёбаковага расьсьледаваньня справы, выяўленьня ўсіх вінаватых, выкрыцьця ўсіх ніяў праступленьня, ды хуткага і суровага пакараньня вінаватых, а перадусім — беспасрэдняга фізычнага забойцы;
- 2) дапушчэньня — згодна з адбытымі ўжо перагаворамі — прадстаўніка радавага ўраду да ўдзелу ў следстве;
- 3) зьвержэньня ліквідацыі на тэрыторыі Польшчы дзеяльнасьці ўсіх тэрыторыяльных і бандыцкіх арганізацыяў і асобаў, якія скіраваны проці СССР, і выдаленьня з Польшчы гэтых асобаў.

„Пры гэтым, радавы ўрад будзе чакаць ад польскага ўраду адпаведнага безадкладнага паведамленьня“.

У канцы нота заяўляе, што — у сучасных варуках — паследствы трагічнага здарэньня ў Варшаве могуць быць зьліквідаваны ія шляхам фармальнага заяўля, але толькі фактычным зьліквідаваньнем белабандыцкіх тэрыторыяльных арганізацыяў. „Выходзячы з гэткага палажэньня, радавы ўрад змушаны наікоцаць на выпушчэньне вышэй прыведзёных элемэнтарных дамагаўняў“.

Ня гледзячы на рашучы, амаль не „ультыматыўны“ змест, нота зрэдагавана ў вельмі карэктным тоне.

### „Трэцяя нота Радаў“.

Нямецкае агенцтва даведалося з Рыгі, быццам радавы ўрад мае выносіць Польшчы трэцюю ноту, у якой будзе дамагацца ад польскага ўраду бязумоўнага і поўнага выпушчэньня тэраваўняў другой ноты... Быццам Палітычнае Бюро адобрыла тэст ноты Літвінава, даручыўшы яму катэгорычна тэраваць выноскі з Польшчы расейскіх эмігрантаў; у праціўным разе радавы ўрад мае адказаць рэспрэсіямі.

### Новая прамова Ворошылова.

Нямецкае агенцтва „Ост-Экспрэс“ даносіць з Масквы, быццам ваяны камісар Ворошылов сказаў у маскоўскім камуністычным клубе прамову, у якой заявіў, што радавы ўрад зусім адкрыта вінаваціць Англію ў арганізацыі замаху на пасла Войкова, а таксама — у цэлым радзе контр-рэвалюцыйных, тэрыторыяльных і сабатажных актаў на тэры-

торыі СССР. Радавы ўрад апублікаваў далёка ня ўсе дакумэнты аб дзеяльнасьці англііскіх агентаў. Далей Ворошылов заявіў, што ня треба залішне аптымістычна думаць, быццам небясьпека ваіны можа быць зьліквідавана.—Наадварот: ваіна будзе навінема СССР, бо ж варожыя настроі заграіцай проці радавага ўраду растуць. Урад СССР добра здаваў сабе справу з гэтага і раней, але ў апошнія часы прабаву ўнікаць небясьпекі,— каб мець час сабрацца з сіламі.

## Да забойства рад. пасла.

### Суд над Кавэрдай.

Справа Кавэрды разгледжана 15-га чэрвеня ў даразным суду. Кавэрду вінавацілі па арт. 453 ў абдуманым загалым забойстве. Старшынэй суда быў Гуміньскі, абвінаў пракурор варш. апэляц. суда Рудніцкі. Барані 3 варшаўскія адвакаты і адзін з Вільні (Андрэв). Былі выкліканы 22 сьведкі, паміж імі — б. радавы прадстаўнік у Лёндане Розэнгольд, урадавец пасольства Грыгаровіч, бацькі Кавэрды, „доктар“ Павлюкевіч і рад расейскі дзвядцёў з Вільні. Падсудны заявіў, што забіў Вайкова не як прадстаўніка СССР, а як прадстаўніка Камітэруу. Як матыў забойства, падаў сваю ненавісьць да бальшавікоў і імкненьне зма-

# Рада Лігі Народаў.

### Сэсія Рады Лігі Народаў.

13 чэрвеня ў 11 гадз. раніцм адчынілася летняя сэсія Рады Лігі Народаў. Старшынствуе Чэмпэрлен. Першай разгледжалося справа Вольна. Места Гданска, які дамагаецца скасаваньня абмяжаваньняў у вырабе на яго тэрыторыі аэрацыянаў. Ня гледзячы на падтрыманьне Вьсеок. Камісар вав. Гамэля, справа адложана на восень.

Прапанцыя Чэмпэрлена, каб замест 4 сэсіяў Рады рабіць толькі 3 ў год,—так сама адложана на восень.

### Канфэрэнцыя Брыяна з Штрэзэманам.

У той-жа дзень—ад паловы 5 да паловы 7—даве гадзіны канфэрэваў Брыян з Штрэзэманам. Пасля гэтай канфэрэнцыі Штрэзэман паехаў на канфэрэнцыю з Чэмпэрленам, з якім гутарыў паўтары гадзіны. Нямецкая дэлегацыя кажа, быццам гутарка Брыяна з Штрэзэманам мела вельмі прыяны характар, хаця да акачальнага паразуменьня не дайшло. Канфэрэвалі ў справе агульнага палажэньня ў Эўропе (чытай: канфлікту СССР з Англіяй) і зьмяншэньня акупацыі.

### Якія справы стаяць на павестцы Рады.

На павестцы дня рады, апрача сакрэтных нарадаў міністраў вялікіх дзяржаваў, якія фактычна будуць паміма Лігі вырашаць усё найважнейшыя справы, мае быць пастаўлены рад спрэчак між Гдайскам і Польшчай.

# Кітайскія падзеі.

### Наступленьне на Пэкін.

Канцэнтрычным маршам — з 3 бакоў— ідуць на Пэкін паўдзёняны арміі: Чанг-Кай-Шэка, ген. Фэнга і губэрнатар прап. Шан-Сі ген. Юна.

Чанг-Кай-Шэк здабыў—пасля 5 гадзінага бою—яшчэ вялікае места Ханг-Шванг. Наступленьне паўдзённых арміяў наагул разьвіваецца вельмі шпаркім тэмпам. Чанг-Кай-Шэк заняў места Хай-Ту і правінцыю Кіанг-Тоу, ды пасоўваецца ўсюдзя ўперад уздоўж Вялікага Каналу. Трэба спадзя-

вацца з камунізмам, „бо другія нічога ня робяць“ у гэтым кірунку.

Вяселухаўшы прамовы пракурора і 4-х абаронцаў, суд вынес прыгавор, якім Барыс Кавэрда засуджаны на дажывотнаў катаргу. Аднак, суд пастанавіў адначасна зьварнуцца да п. Прэзыдэнта з просьбай замаявіць катаргу на меншую — да 15 гадоў звычайнага вастрогоу.

### Антыпольскія разрухі ў Кіеве.

Тэлеграмы „Усход. Агенцтва“ з Кіева даносаць, што ў сувязі з дэманстрацыямі проці забойства Войкова таўпа моладзі—пад уплывам агітацыі — кінула ся на польскія крамы і раэграміла некалькі з іх.

### Праэтэст французскіх камуністаў.

Як падае „Руспрэса“, французскія камуністы пастанавілі арганізаваць рад дэманстрацыяў пратэсту ў розных местах Эўропы з прычыны забойства Войкова. Камуністы запрасылі да ўдзелу Лігу Абароны Правоў Чалавека і Грамадзяніна.

Радавае пасольства зьварнулася быццам да цэлага раду прадстаўнікоў французскай лявіцы з просьбай прыняць ўдзел у маніфэстацыях.

### Дэманстрацыя амэрыканскіх камуністаў.

Амэрыканскія камуністы зрабілі ў Нью-Ёрку дэманстрацыю проці англііскага консульства. Паліцыя разганяла дэманстрантаў, адабраўшы сьцягі і плакаты — з рэзкімі надпісамі проці англііскага імперыялізму.

што публічная апінія СССР не сумляваецца ў тым, што Японія не зашчымляе ніякай ваеннай авантуры ў Кітаі“.

На гэтую заяву афіцыйна адказваюць „Известія“. — Публічная апінія СССР зьдзіўлена перадумамі пасылкай японскіх войск у Кітаі, другі яказ у той момэнт, калі кітайскія нацыянальныя арміі пабедна Ілудць у сталіцу Кітаю... Дык—яна ж, што Японія мае аружна дапамгчы Чанг-Тэо-Ліну, або сама акупаваць на даўжэйшы час частку кітайскай тэрыторыі. „Публічная апінія СССР пераканана, што адзіная правільная палітыка дзяржаваў у Кітаі—гэта памагаць кітаіцам вырашыць свае кітайскія справы ды споры самім, як яны хочучэ, але зусім ня ставіць чужаземныя гарматы ў-ва ўсіх важных стратэгічных пунктах краю. Мір у Кітаі можа быць загарантаваны толькі шляхам мірнага паразуменьня трох вялікіх дзяржаваў Далёкай Азіі: СССР, Японіі і Кітаю — і ўзгодненьня іх узаемных інтарэсаў на шырокай падставе“.

### Амэрыка памагае Англіі ў Кітаі.

Англііскія крыніцы паведамляюць, быццам урад Злучаных Штатаў—пасля перагавораў з англііскім урадам — пастанавіў больш актыўна ўмяшацца ў кітайскія справы. У Цяньдзіньскі раён высланы яшчэ 1500 жаўнераў. Гэткім чынам Амэрыка будзе мець там каля 8.000 войска.

Наагул у Цянь-дзіньскім раёне ўсяго чужаземных войскаў ужо—каля 20.000

Думаюць (англііцы?!), быццам—у выніку паразуменьня між Англіяй, Амэрыкай і Японіяй Кітаі будзе падзелены на 3 „паясы ўплываў“: у Ханькаўскім раёне „ўмацуецца“ Англія, у Цянь-дзіньскім — Амэрыка, у Маньчжурні — Японія. Але, пакуль-што, гэта — толькі „пабожныя пажаданьні“ англііцаў, якіх ізноў — можа крыху далікатней, але ўсьляж—выцскаюць з Кітаю.

Характэрна, што Чанг-Кай-Шэк выпушціў шмат праклямацьяў (адозваў), якія заклікаюць насяленьне асабіва прыхільна адносіцца да амэрыканцаў. Дык зусім ужо некарэсна Амэрыцы лучыцца з ненавісьнімі ў Кітаі англііцамі.

### Сэнсацыійная вестка.

Тэлеграмы падалі сэнсацыійную вестку, быццам Англія і Японія (?), бачучы перамогу Чанг-Кай-Шэка, зьмянілі арыентацыю ды пачалі памагаць яму, кінуўшы Чанг-Тэо-Ліна...

Вестка яшчэ не пацьверджана. Ведама толькі, што Японскі ўрад выклікаў у Токію ўсіх сваіх консулаў у Маньчжурні і Шанхай, каб зрабілі справаздачу аб палажэньні абодвух Чангаў.—У залежнасьці ад гэтых справаздачу будзе акачальна вызначана палітыка Японіі ў Кітаі.

## „вашай паўдзёнянай саюзьніцы“.

Мы пісалі, з якім трудом удалося ўрэшце скончыць румынскага прэм’ера — ген. Авэрэску. Цяпер, пасля таго, як яго адсунулі ад улады, выкрылася вельмі пікантная гісторыя яго ўрадаваньня ў апошнія часы.

Выкрылася, што ён рабіў яўна і тайна ўсе выскі дзеля таго, каб захапіць дыктатуру ў Румыніі—шляхам ваеннага перавароту. Навэт пасля свайго абяцаньня каралю падацца ў адстаўку, ген. Авэрэску тайнымі загадамі выклікаў у сталіцу „верныя сабе“ войскі—даела перавароту... А вось, цяпер, калі пачалі правяраць касу, пакіненую п. прэм’ерам, дык выкрыліся і тыя—вельмі таньня дзя прэм’ера, але нека больш каштоўныя для окарбу, — спосабы, якімі найдалі дыктатар здабываў сабе папулярнасьць сярод вышэйшых санюнікаў дзяржавы...

Толькі што газета „Унівэрсуль“, орган новага міністра справядлівасьці Попэску, апублікавала афіцыйнаў справаздачу з рэвізіі, зробленай новым урадам пасля адстаўкі спрытнага, але не да канца, генарал-прэм’ера.—Аказалося, што прэм’ер страціў на гэтую „агітацыю“, ці папросту подкуп са-

## Зацьменьні сонца і месяца.

...У прыродазнаўчых навуках зьмяшчаецца натуральнае процілежэньне ўсім імкненьням рэакцыі, сістэмамі і плянам чэмер“.

У старадаўнія часы глыбокае мінуўшчыны, калі нябесныя целы лічыліся багамі, людзі надта пільна і ўважліва сачылі за небам. Першымі, хто зьварнуў на сябе ўвагу яшчэ дзікага чалавека, былі, зразумела — сонца і месяц. Гэта добрыя багі, бо-ж яны даць сьвятло і цяплыню — гэта жыватворную сілу, неабходную ўсюму жывому. Яны-ж адначасна зьяўляюцца і найлепшымі мернікам часу (храномэтрам) і адзіным, можна сказаць, кампасам пры бязупынных падарожжах першабытнага чалавека па невідомым шляхах неаб’ягтае прасторы зямлі.

Ня дзіва дзеля гэтага, што зацьменьні гэтых сьвяцілаў заўсёды выклікалі жудасны страх у народзе: бо то-ж нейкая нячыстая сіла закрывала гэтых добрых багоў ад людзей, імкнучыся праглынуць іх. Каб уратаваць сваіх адбараўняцаў, треба было прагнаць гэту нячыстую сілу, перамагчы яе, што магчыма было толькі пры момачы нявычайнага крыку, гвалту, ваклінальняў—магіяў. Адольгі васьмь бярэ пачатак зацікаўленьне рухамі нясеісны сьвяцілаў наагул, а сонца і месяца ў асабівасьці. Трэба было ведаць хоць прыблізна момэнт будучае катастрофы, каб прыгатавацца да адпаведнае атакі — цэрмоніяў.

І мы бачым, што бязупынным назіраньнем неба, чалавек ня толькі пазнаў дакладна рух сонца і месяца, але і зразумеў пры-

чыну тых зьявішчаў, якія так уперад пужалі яго. На жалі толькі тыя, хто цалком аддаўшыся навуцы маглі адкрыць тайну прыроды, доўга не хацелі падзяліцца сваёю ведаю з шырокімі народнымі масамі, а выкарыстоўвалі выключна яе для сябе, зварок падтрымліваючы народную цёмру. Дайшоўшы да нас памятликі старыны сьведчаць, што за 4000 гадоў да Хрыста тагачасныя вучоныя, а імі выключна было духавенства жрацы, ня горш разьбіраліся ў небе, як сучасныя астранамы ў век пары, электрычнасьці і радыя. Кітайскія, напрыклад, дэталі падаяць нам, што яшчэ ў 2137 г. да Хрыста царскі астранам па прозьвішчу Хі і Хо адсеклі годавы за тое толькі, што яны запіўшы, абміліліся ў аблічэньнях пачатку месяца (маладзік), калі яказ здарылася сонцавае зацьменьне. Гэта нам сьведчыць, што ўжо ў тыя часы магчыма была даволі значная дакладнасьць у астранамічных аблічэньнях.

Сьвённа, разумеюцца, навука мае магчымасьць рабіць такія аблічэньні з нявычайнай дакладнасьцю (да 0,02 секунды) на цэлыя сотні гадоў наперад.

Як ведама, зацьменьні сонца здараюцца толькі на маладзіку, а зацьменьні месяца толькі ў поўню. Прычына гэтага — кружны рух месяца навакол зямлі, а разам з ёю, бесьць ведама, навакол сонца. Вось, калі, падчас свайго кружэньня навакол зямлі, месяц апыніцца паміж сонцам і зямлёй (тады мы маем маладзік), дык можа здарыцца сонцавае зацьменьне. Кажу, можа, бо не заўсёды

бывае. Калі б арбіты \*) месяца і зямлі ляжалі ў адной плошчы, то зразумела, што тады на маладзіку заўсёды бывала б сонцавае зацьменьне, а ў поўню — масячнае (бо ў поўню зямля знаходзіцца паміж месяцам і сонцам). Але арбіта месяца пахілена да экліптыкі \*\*) пад кругом прыблізна ў 5° і такім чынам перасякае яе толькі ў двух пунктах, якія называюцца вузламі; дык вось калі на маладзіку, або ў поўню месяц яказ трапіць у такі вузел—тады толькі мы можам мець сонцавае, або масячнае зацьменьне.

Зямля і месяц — целы цёмныя, самі ня сьвецяць, а сьвятло, як ведама, распаўсюджаецца прасталянейна, дык калі паміж сонцам і зямлёй на прастай лініі стане месяц, то ён сабою заслоніць сонца так, што праменьні яго ня будуць падаць на месяц; месяц будзе ў ценю зямлі. Як сонцавыя, так і масячныя зацьменьні бываюць поўняны і няпоўняны (частковыя). Поўнае масячнае зацьменьне бывае тады, калі месяц трапляе аб яказ у сярэдзінную зямнога ценю, што адбараецца рэдка, або калі ён перасякае зямны ценю хоць і вышэй, ці ніжэй цэнтральнае лініі, але так, што цалком у ім акупаецца. Трэба тут зазначыць, што радыус зямнога ценю, на той адлежнасьці, дзе перасякае яго месяц, прыблізна ў 3 разы большы радыуса ме-

\*) Арбітай называецца шлях, па якому кружачца планеты (месяц, зямля і др.).  
)\*) Экліптыкай называецца арбіта зямлі, гэта-значна той шлях, па якому яна кружыцца навакол сонца.

сяца, так-што калі месяц пад перасякае ценю не па цэнтральнай лініі, а крыху вышэй ці ніжэй яе, бесьць магчымае яго акупаецца ўсё-ж цалком у ценю. У прыпадку, калі месяц перасякае зямны ценю настолькі далёка ад цэнтральнай лініі, што цалком не акупаецца ў ім, мы бачым тады няпоўнае (частковае) зацьменьне месяца. Як поўняны, так і частковыя зацьменьні месяца відаць адначасна ўва ўсіх мясцох зямнога паўкулі, дзякуючы чаму гэтым зьявішчам некалі (пакуль ня было тэлеграфу) карысталіся для значнаўняў географічнае даўжыні. У сучасны момэнт навука ўжо мае больш дакладныя спосабы для гэтае мэты.

Зацьменьні сонца бываюць наагул часцей як зацьменьні месяца, але дзякуючы таму, што адлежнасьць сонца ад зямлі ў 387 разоў большая ад адлежнасьці месяца, то, зразумела, што ценю, які падае на зямлю ад месяца, будзе значна вузейшы і дзеля гэтага пакрывае толькі нязначную частку паверхні зямлі. Пры найменшых абставінах шырыня палаос поўнага ценю пры сонцавым зацьменьні выносіць ад 250 да 400 вёрст. З гэтае васьмь прычыны поўнае сонцавае зацьменьне бывае відаць толькі ў тых мясцох, якія ляжаць у палаос поўнага ценю, у мясцох-жа на абод гэтае палаос бывае тады відно толькі частковае зацьменьне (няпоўная фаза). Зразумела пры гэтым, што кожнае поўнае зацьменьне як пачынаецца, так і канчаецца частковым (няпоўнаў фазам): месяц рухаючыся паміж сонцам і зямлёй ступнёва як закрывае так і адкрывае дыск сонца. (Канец будзе). Р. Астроўскі.



# Толькі з работніцкім сьпіскам № 15 увойдзем у мястовы самауряд!

бе прыхільнікаў — ня менш і ня больш, як тры мільярды леву (нешта падобнае да златага)... У апошнюю навет гадзіну перад самай адстаўкай шчодры прэм'ер склаў усіх сваіх міністраў ды іншых сваіх прыхільнікаў і „таварышоў па ўладзе“ і раздаў ім вялізарныя сумы — ў падзяку за іх верную службу яму... Паўна-ж генарал яшчэ ня траціў тады апошняй надзеі на шчаслівы паварот лёсу!—Апрача таго, растрачаны так сама і дыспансійны фонд мін. ўнутраных спраў—некалькі мільёнаў леву.

Але добры прэм'ер аказаўся ня толькі дбалым аб сваіх урадоўцаў. Не — ён не забыўся і аб пакох паслох ды сенатарах!—І ім ён, перад самай сваёй адстаўкай, загадаў выплаціць з дзяржаўнага скарбу ўсе месячныя пэнсіі—за цэлы год наперад, — відаць, каб не рабілі новых выбараў, дык каб у разе чаго мець на сваім баку і паноў парламентарнаў... На гэта так сама пайшло ня мала мільёнаў з скарбу дзяржавы...

Публічная апінія Румыні дамагаецца, каб новы парламент выдзяліў камісію, якая-б высветліла ўсе надзвычайныя збыткі, зробленыя няўдалым дыктатарам Румыніі, страціўшым галаву перад адстаўкай...

Цікаўна было-б запытацца, ці даведалася б гэтая суровая „публічная апінія“ аб усіх грахах адважнага генарала, калі б яму ўдаўся яго „пераварот“? Цікаўна было запытацца ў тэй „публічнай апініі“, якую паўна-ж у значнай меры вырабляюць ды праостаўляюць паны паслы, сенатары, міністры і іншыя саноўнікі і ўрадоўцы, якія цяпер гучна вінавацяць ген. Аверэску,—чаму яны ўсе тады... бралі ад яго грошы, яўна нарушаючы гэтым законы?

Асабліваю ціканасць на гэтым грунце набіраецца паданьня нашай газетай весткі аб тым, што ген. Аверэску быў „даверанай асобай“ англійскага ўраду, дык меў вясці „на ўсходзе“ выразную „англійскую палітыку“.

29. Партыя Працы (сацыялісты)—15, незалежныя сацыялісты („камуністы“)—8, іншыя партыі разам—14.

Гэткім чынам урадавая большасць можа стварыцца толькі шляхам коаліцыі (супрацоўніцтва) некалькіх партыяў.

### Справа збурэння нямецкіх крэпасцяў.

Нямецкі ўрад афіцыйна данёс Канфэрэнцыі Паслоў у Парыжы аб заканчэнні бурэння крэпасцяў на граніцы з Польшчай, прадставіўшы ўсе матэрыялы, карты, пляны, фатаграфіі.

### Забарона быламу кайзэру вярнуцца ў Нямецчыну.

Гіндэнбург падпісаў закон аб забароне і надалей вярнуцца ў Нямецчыну б. кайзэру Вільгельму. Уся манархічная прэса востра нападае за гэта на прэзідэнта.

### Альбанска-югаслаўскі канфлікт.

Канфлікт між Югаславіяй і Альбаніяй, ня глядзячы на „пасрэдніцтва“ Францыі і Англіі, не зьліквідаваны, а наадварот — усё разьвіваецца. Альбанскі пасол у Белградзе атрымаў пашпарты і выехаў у Тырано. Ліга Народаў, да якой зьвярнулася сьпіраша Югаславія—з скаргай на Італію, а пасьля Альбанія — з скаргай на Югаславію, сама аж дрыжыць, баючыся ўмяшання ў канфлікт: як нічога ня зробіць, дык толькі страціць апошні аўтарытэт, якога—пасля кітайскага скандалу—і так не асталося навет на лякарства... Югаславія яўна зброіцца, на што Італія глядзіць ня толькі спакойна, але — з адаваленнем: Мусоліні ўжо заявіў, што, хаця Альбанія і слабаяшая, але за ёй стаіць Італія, якая паўна-ж ня дасць яе пакрыўдзіць...

### Фашысты правакуюць Югаславію.

З Белграду паведамляюць аб небяспечнай сутычцы між югаслаўскімі і італьянскімі атрадамі на італьянска-югаслаўскай граніцы. Атрад фашыстаўскай міліцыі даў каля 50 стрэлаў у югаслаўскую пагранічную жандармерню. Мусоліні за ўсялякую цану хоча выклікаць вайну з Югаславіяй.

### Авантуры французскіх манархістаў.

Перад гмахам свайго органу „Аксіон Франсэз“ французскія манархісты зрабілі дэманстрацыю, у часе якой некалькі асоб былі ранены, паміж іншымі — і вышэйшы афіцэр паліцыі і 26 паліцыянтаў. Павадыр французскіх манархістаў Леон Додэ (сын знакамітага пісьменьніка Альфонса Додэ)—арыштаваны.

Прычына крывавай сутычкі манархістаў з паліцыяй—вельмі характэрная. Справа ў тым, што павадыр манархістаў Лявон Додэ, засуджаны судом на адлітку ў вострове за фальшывае абвіненне нейкага шэфэра ў забойстве сына Додэ, адмовіўся падпарадкавацца прусуду і засоў у рэдакцыі сваёй манархічнай газеты. Перад гмахам рэдакцыі цэлае войска азброеных манархістаў зрабіла барыкады, каб бараніць свайго павадыра ад рук улады. Адбылася запраўдняя бітва з жандарамі. Урэшце зьявіўся сам прэфэкт Парыжа, які гарачай прамовай угаварыў Додэ, каб той спыніў апор і ня змушаў уладу да далейшага праліцецтва крыві...

### Арышты сярод індускіх студэнтаў у Гаазе.

У сталіцы Галандыі паліцыя зрабіла шмат вобскаў і арыштаў сярод масы тут студэнтаў з галандзкай Індыі і Палінэзіі. Быццам вобскі выкрылі сувязь між студэнтскімі рэвалюцыйнымі арганізацыямі і Масквой. Скампіравана быццам „адно з пасольстваў“, за якім пільна сочыць паліцыя. Словам, справа зусім падобная да лёнданскай.

Як ведама, Галандыя мае вялізарныя калёніі, дзе пачаў разьвівацца вызвольны рух.

### У Партугаліі ізноў „рэвалюцыя“.

Ня глядзячы на ўсе прынятыя меры, урад не забяспечыў сябе ад новай „рэвалюцыі“, якая выбухла сярод войска ў раёне ракі Дуэро. Дзеяла падаўленьня „рэвалюцыі“ высланы сьпешна ўрадавыя войскі.

### Вялізарны пажар у румынскім порце Канстанца.

11-га чэрвеня ў румынскім порце Канстанца выбухнуў вялізарны пажар, які зьнішчыў вялізарны запасы нафты, прыгатаваныя дзеля вывазу. Ну—ведама-ж, зараз жа падазрэньне падае на расейскіх бальшавікоў, для якіх Румынія, апроч усяго іншага, зьяўляецца найбольш небяспечным канкурэнтам іх бакінскай нафце.

### „Жаўнершчына“ ў Бразіліі.

У адным з месцаў Бразіліі некалькі жаўнераў, якіх з іх афіцэрам не дапусьцілі ў залю, дзе адбывалася вечарына, пачалі — па загаду афіцэра — страляць у скакаўшую публіку. У выніку—11 забітых, 27 раненых.—Наша „крэсавая хроніка“, як ведама, рэгістравала ўжо неаднойчы падобныя выпадкі...

### БРАТЫ! НЕ ЗНІШТАЖАЙЦЕ СВАЕ БЕЛАРУСКАЕ ГАЗЭТЫ; ПРАЧЫТАУШЫ, АДДАЙЦЕ СУСЕДАМ.

## Сьмялей...

Сьмялей наперад ідзі, брат,  
Ня бойся гругаюў, —  
Зьнішчай скрозь гора і разлад  
І будзь, як з камянюў!  
Сьмялей, сьмялей ідзі ўпярод  
Праз мора, праз гару.  
Вядзі працоўны ўвесь народ,  
Вядзі яго к дабру!  
Жыцьцё гнілое нічч ўвакруг  
І новае будуй;  
У грудзях хай моцны будзе дух.  
Братоў ад зла ратуў!  
Сьмялей сталёвыя пугі рві  
З нявольнікаў — рабоў!  
Хай будзе роўнасць на зямлі,  
Дарма ня льецца кроў!  
Сьмялей наперад ідзі, брат,  
Ня бойся гругаюў;  
Зьнішчай скрозь гора і разлад  
І будзь, як з камянюў!

Я. М.

## К а у н а.

(Байка).  
Каўцы думка раз прышла  
З галубамі падружыцца,  
Бо ма на яе ўзяла  
З імі хлебам пажыўціца.  
Ваннай хутка ўсю сябе  
Каўка змазала старанна  
І жыру ў чарадзе  
З галубамі вуць ад рана.  
Рада каўка: „Вот жыцьцё  
Ужо цяпер я прычакала!“  
І ад радысьці яна  
Дык аж песню засьпявала.  
Галубы-ж на песні той  
Зараз екемілі, ў чым справа  
І на каўку чарадой...  
Ну вайна пашла, ей — права.  
Ледзьве тая уцякла  
Да сваіх чужь прыляцела,  
І з дакукаў яна  
У чарадзе між кавак села.  
Але тут ізноў бяда,  
Ужо свае не апазналі,  
Хоць баянлаось ім яна —  
Ад сябе свае прагналі.  
Што вы чулі ў гэты час  
Мне казаць за тым прышлося,  
Што ня мала паміж нас  
Белых кавак разьвілося.  
Улад. Ініці.

## ХРОНИКА.

Выбарныя мітынгі „15“. У панядзелак, 13 чэрвеня, адбыўся мітынг Аб'яднанага Работніцкага Камітэту, з якім злучыўся Беларускае Выбарнае (Работніцкае) Камітэт і лівіца Паслей-Цюн. Мітынг адбыўся ў Залі Кронгеля. Сабраўшыхся на мітынг не малі зьявісьці сялі і калідор, а навет значная група стаяла на вуліцы, ня маючы магчымасьці ўвайсьці на сходы. Прамаўлялі ў мовах польскай грам. Заштаўт, гр-ка д-р Сукеціцка, гр. д-р Крук і гр. Тарасаў, беларускае гр. К. Крук і жыдоўскае гр. Рынгельблом. Кождага прамову віталі волескоамі. Застала вынесена рэзалюцыя галасавць за лісту № 15.

Усіх прамовцаў слухалі дужа ўважна, перарываючы волескоамі. Парадак быў абразовы, за што прадстаўнік улады дзякаваў адпавядальнай асобе, гр. Заштаўту. Кожды выходзіў у салі з разуменьнем, што адзіным запраўдным работніцкім сьпіскам зьяўляецца сьпісак № 15.

Мітынг 15-га чэрвеня так, як і папярэдні, сабраў многа слухачоў. Прамовы меліся адбывацца толькі ў мовах польскай і жыдоўскай, бо беларускаму прадстаўніку прамовцаў ня было дазволена. Парадак, як і на папярэднім, быў абразовы. Усіх прамовцаў слухалі з вялікай ўвагай. Аднак, у самым канцы прадстаўнік улады, ня глядзячы на пратэст усіх сабраўшыхся, разьвязаў мітынг.

Дамаліся. Як ведама, з адшчапенцаў ад разгромленай урадам НРХ (Незалежна Хлопска Партыя), паслоў Бона, Шапеля і Шакуна, утварылася так-званая „Радзикальня Хлопска Партыя Беларускае Зямель“. Партыя гэная распачала сваю дзейнасьць з таго, што апублікавала ў зьніцкай газэце „Dz. Wil.“ (над рэдакцыяй „вядомага“ Грота) вестку аб... нябывалай канфэрэнцыі з грамадзянскімі дзеячамі! Ужо гэта паказала, якую маральную вартасць маюць тварцы гэнае партыі. Але ўсё-ж нельга было зразу сказаць, па якім палітычным шляху яна пойдзе.

Цяпер мы ўжо можам з усёй паўнасьцяй сказаць, на якую дарогу ўзьбіліся гэныя людзі. Як мы даведаліся, у склад рэдакцыі выдаванае імі часопісі ў польскай і беларускай мове („Восьбянін“ — „Селянін“) уваходзіць... сябры рэдакцыі ведамае ўжо польскае часопісі ў беларускай мове „Беларускі Дзень“, якую рэдагуе „былі беларус“ п. Умястоўскі ў кампаніі з другімі „былімі“ беларускімі дзеячамі!  
Значыць, пажаніліся! Ну, шчасьці, божа, на новай дарозе...

Прэсавыя працэсы. Рэактар „Беларускае Справы“ грам. Сымон Макулік за зьявішчэньне ў № 21 сваёй газэты з 10 жніўня 1926 году стацей і змэтак: „13.000 польскіх асаднікаў на Усходніх Землях“, справадачы з VIII-га Зьезду Параскоў і стацці „Сем га-

## Палітычная хроніка.

### У Польшчы.

#### Сойм сьліняны на 20-га чэрвеня.

14-га чэрвеня прыбыў у Сойм шэф кабінету ваеннага міністра і аддаў старшыні Сойму дэкрэт п. Прэзідэнта — аб скліканьні Сойму на надзвычайную сесію на 20 чэрвеня. У гэтых днях мае адбывацца нарада прэм'ера з старшынёй Сойму—у справе праграмы працы гэтай сесіі. Старшыня Сэнату яшчэ дэкрэту не атрымаў.

#### Павестка першага паседжанья Сойму.

Газэты пішудь, што парадак дня першага паседжанья Сойму 20 чэрвеня будзе зьмяшчаць адну толькі справу: справадачу канстытуцыйнай камісіі аб прапавіцы ППС—у справе зьмены Канстытуцыі, якая-б дала права Сойму разьвязацца самому сваёй уласнай пастановай.

Як ведама, Канстытуцыя—перад яе „прапраўкай“, зробленай пасьля „траўня“,—мела гэтак права (арт. 26 з гэтага і пачынаецца). „Манархізацыя“ Канстытуцыі гэтае бясспрэчнае права дэмакратычнага парламенту Рэспублікі скасавала, а цяпер ізноў — мова аб яго адбудове. Навет звычайнымі законамі нідзе ня робіцца гэтых частых ды бясспрэчных новелізацыяў, а што казаць ужо аб Канстытуцыях, гэтых Асноўных Законах, паўна сталасьць і „нявменнасьць“ якіх мае прынцыповы характар.

У Польшчы-ж дагэтуль усё залежыць ад асабістых „настроюў“ урадаў. — Сьпіраша ад канстытучнай ўлада хадзіла мець у руках Сойм, дык дамагаўся права ў кожны момэнт яго разьвязаць. Пасьля, калі Сойм аказаўся супраць спадзяваньня паошчынчым, улада рашыла, што лепшага й ня трэба... Тады пад парговай адклада новых выбараў — лепшая частка Сойму пастанавіла вярнуць яму права самаразьяваньня, каб не дапусьціць да даўжэйшага, чым дазваляе закон, жыцьця Сойму, праўду кажучы, за апошні год даволі бясспэўнага...

#### Тарговы недахоп Польшчы за травень.

Газэты даясьлі, што за травень гандлёвы баланс Польшчы даў ізноў недахопу на 34 мільёны золтых. Наведана, толькі, якіх: залатых, ці курсавых; калі залатых, дык лічы амаль не ўдвая.

#### Пераход у апазыцыю і „Вызвалення“.

„Роботнік“, друкуючы зьмест рэзалюцыяў кангрэсу „Вызвалення“, сьвярджае, што і гэтая партыя перастала быць партыяй, падтрымліваючай урад, ды перайшла ў апазыцыю. Рэзалюцыя „Вызвалення“ „атакуе міністраў — абшарнікаў, падчырывае адоўнасьць працы ў кірунку дэмакратызаванья законодаўства, сьвярджае реакцыйны характар прэсавога дэкрэту, сабатаваньне ўрадам самаўрадавых законаў, спыненьне зямельнай рэформы, флірт з клерыкалізмам, аяку над Партыяй Працы, „напраўцамі“, навет манархістаў, — ды ўрэшце падчырывае „тайнасьць урадавых плянаў“. „Гэткім чынам сучасны ўрад мае зусім мала даверья ў дэмакратыі, — тэй дэмакратыі, з якой калісьці столькі было сувязяў ў асоб, што трымаюць цяпер уладу ў сваіх руках... „Шляхі дэмакратыі і ўраду акалячальна разыйшліся“. „Распачаўся новы перыяд барацьбы, якая йдзе даўно. Дэмакратыя ці рэакцыя? Праца ці капітал“. „Няма сьвёня ў ўрадзе ніводнага міністра, які-б выражаў волю працоўнай Польшчы“...

Так „апазыцыйна“ страшыць „новай барацьбой“ урад Пілюскага—Морачэўскага — пэпэсаўскі „Роботнік“. Калі-ж пачнецца гэтая „барацьба“, якая абвясчаецца на старонках газэты?!

#### У самаўрады выбіраюць — камуністаў...

Пасьля сьнегадні з выбарамі ў Варшаўскую сталічную Раду, дзе за камуністаў падлі голас 60.000 выбаршчыкаў, ня меншай сьнегадні, якая пераахалала ўсё буржуазную прэсу, зьяўляецца выбары ў Прушкове (пад Варшавай), дзе камуністы правялі аж 10 радных — столькі-ж, як блёк усіх польскіх нацыянальных партыяў. Дзеяла параўнаньня цікаўна дадаць, што пэпэсы здабы-

лі толькі... 2 мандаты, а блёк „урадавых санатараў“ — толькі адзін.

Характэрна, што гэта былі паўторныя выбары: першыя далі яшчэ ярчэйшыя вынікі і былі скасаваны.

#### У Насы Хворых таксама!

Толькі-што закончыліся выбары ў Влоцлаўскую Касу Хворых, на якіх камуністы здабылі аж 16 месцаў (перад тым мелі толькі 9)... — пад той час, як пэпэсы з 10 месцаў страцілі 6, а нацыянальны партыі здабылі толькі 8 мандатаў (мелі 7). Усё буржуазныя партыі разам маюць менш за камуністаў, бо — толькі 14 мандатаў.

#### Паны „крэсавыя рэчазнаўцы“ паехалі адпачываць.

„Камісія рэчазнаўцаў у справах меншасьцяў“ распуцьцілася на летнія месяцы, каб адпачыць пасьля цяжкай працы — над стварэньнем шчаслівай долі для меншасьцяў у Польшчы...

#### Заграніцай.

##### Пратэст „старшыні Рады Бел. Народнай Рэспублікі“.

Мы падалі ў папярэднім нумары пратэст літоўскага ўраду проці карананці Острабрамскай іконы Маткі Воскай—за „Каралеву Кароны Польскай“, як проці новай праявы паліянізацыі Віленшчыны. Цяпер падобны-жа пратэст высьлаў да Рымскага Папы і былы старшыня Рады Беларускай Народнай Рэспублікі—Крчэўскі, які жыве ў Празе. Побач з гэтым пратэстам п. Крчэўскі дадаў скаргу Папе на паступленьне польскага ўраду з беларускімі косяндэамі—Гадлеўскім і Штутовічам

##### Заява прэз. Літвы радаваму паслу.

Прымаючы дакумэнты ад новага радавага пасла ў Коўні, прэзідэнт Сметона заявіў паміж іншым, што для Літвы найлепшай гарантыяй міру з яе суседзямі зьяўляецца Трактаты 1920 і 1926 г. г., заключаныя з ССРР, асабліва тры параграфы ў іх, якія прызнаюць Вільню Літве.

##### „Міжнародная армія проці Радаў“.

З Лёндану пішудь, што там чакаюць прывезу нейкага немца Эшбэрга, які горача агітуе за веданьня плян ведамага нямецкага генарала Гофмана—аб стварэньні міжнароднай арміі, якая-б пачала вайну проці Радаў.

##### Ухілены замаха на радавае пасольства ў Коўне.

ПАТ даведаўся з Коўны праз Главск, быццам ковенскія паліцыя выкрыла змову, што мелася зрабіць замаха на радавае пасольства. Тады—на экстрэнным паседжаньні Рады Міністраў—былі прыняты сьпешныя меры, якімі замаха быў ухілены.

##### Англія—„б'е адбой“?..

Нямецкая прэса даносіць з Жэнавы аб зьмесьце важнай гутаркі, якую Штрэзэман меў з Чэмбарленам—у першы дзень прывезу ў Жэнаву.

Быццам Чэмбарлен у парауменьні з Штрэзэманам пастанавілі напружыць усё сілы, каб не дапусьціць да далейшага завастрэньня канфлікту між Англіяй і ССРР. А дзеяла гэтага трэба зьліквідаваць чым хутчэй усё опорныя справы між Францыяй і Англіяй—з аднаго боку, ды Нямецчынай — з другога...

##### Злучэньне англійскіх кааператараў з работнікамі.

Вялікае ўражаньне зрабіла злучэньне англійскай партыі кааператараў з работніцкай Партыяй Працы. Гэткім чынам Партыя Працы атрымала дадаткова значную фінансавую сілу. Спалзяецца толькі расходу сярод кааператараў, бо некаторыя з іх лічаць, што кааперацыя не павінна падлягаць „манаполіі сацыялізму“.

##### Рэзультаты выбараў у Ірлянды.

Агульныя выбары ў парламент Ірлянды далі гэтыя рэзультаты: урадавая партыя атрымала 27 мандатаў, рэспубліканская—



доў—засуджаны Віленскім Акружным Судом па 129 ст. К.К. на 1 год вастрогу. „Беларуская Справа“ зачынена назаўсёды.

Той жа суд разглядаў справу рэдактара ксяндзоўскае „Крыніцы“, Б. Туронка, вінавацячы на гэты жа 129 ст. К.К. за артыкул у справе вывазу ўладамі з Жодзішак кс. Гадлеўскага, як беларускага дзеяча. Прыгавор—3 месяцы вастрогу.

Церазьмерная нара. Усе стараньні і просьбы аб дазвол закончыць вышукныя экзамены вучню 8 класу Віл. Бел. Гімназіі, Салагубу, арыштаванаму ў сярэдзіне экзаменаў дзеля адбывання вастрожнае кары за палітычную справу,—асталіся дарэмыні. Экзамены ўжо скончылася, і хлопца, адсядзеўшы 9 месяцаў, будзе змушаны пераз год здаваць усе экзамены нанова...

Нашы матурысты. Сёлета Вілен. Бел. Гімназію скончылі: поўны сямігадовы курс—16 вучняў і дадатковы васьмью класу—6. Радашкоўскую гімназію скончылі 22 вучні.

Прашчальная вечарына ў Віленскай Беларускай Гімназіі. У паяздэлак 13-га гэтага месяца ў Віленскай Беларускай Гімназіі адбылася вечарына, пасьвячоная матурыстам гімназіі сёлета гэтага года. Ладзілі вечарыну вучні. Згуляны былі п'есы: „Паўлінка“—Які Купалы і „На папасе“ таго ж аўтара. „Паўлінка“ ідзе ў залі Віленскай Гімназіі ўжо ня першы раз, але трэба адзначыць, што гэты раз яна прайшла бадаі што найлепш. Асабліва добра былі выкананы ролі Пранція, Паўлінкі і маткі яе. Крыху няўмеснае было выкананьне ролі Адольфа, відаць было запамат шаржу, які ня йшоў на карысьць. Публіка спадзявалася ад артыста, што выканаваў гэту роль, большага. Можна сказаць сьмела, што ў Вільні ёсьць добрыя задаткі да разьвіцьця добрай беларускай трупы, толькі трэба было-б згуртаваць усе лепшыя сілы, і працаваць над тэатрам сьцэматычнай. Добра прайшла таксама п'еса „На папасе“. Тут асабліва выдзялялася гульня грамадзяніна Камара. Відаць, што ў ім крыюцца не малыя артыстычныя здольнасьці, якія б бяжымуна варта было-б пасьвяціць беларускаму тэатру. Нажаль, здаецца, грамадзянін Камар адходзіць ад беларускага сьведкага жыцьця і гэтым самым можа пазбаўляе будучы беларускі тэатр адной з лепшых сілаў. А шкада. Сымболічная п'еса „На папасе“ выкінула вялікі ўздань у прысутных, тут яны адчулі, што п'еса гэта зьяўляецца сапраўдным адбіткам змаганьня, якое вядзе ўвесь час Беларускае народ. Пасьля п'есаў гімназіяльных хор пац кіраўніцтвам грамадзяніна Шырмы даў зноў некалькі новых, добра выкананых беларускіх песьняў, а гарачыя прашчальныя дэкламацыі матурыстаў яшчэ раз падкрэслілі, што беларускае грамадзяства атрымала ў іх асоба новыя маладыя сілы на падтрыманьне ў барацьбе за сваю лепшую долю. Спэтакль закончыўся скокам над гукі духавога гімназіяльнага аркестру, якія працягнуліся да самай раніцы.

Трэба адзначыць, што віленскае беларускае грамадзяства аказала належную ўвагу сьветнаму выпуску гімназіі, бо прышло на вечар у вялікім ліку і запоўніла гімназіяльную залю.

Сноўні ў Вільні дзяцей у школьным веку? Віленскі магістрат зрабіў надрахунак, сколькі ў Вільні дзяцей у школьным веку, нарадзіўшыся ў 1915—22 г. г. Агульная лічба—10.502 хлопцы і 10.054 дзяўчынкі.

Паводле нацыянальнасьці мае быць: 13.389 польскіх дзяцей, 6.032 жыдоўскіх, 837 расейскіх, 144 беларускіх, 96 літоўскіх. Думаем, аднак, што цыфры беларускіх і літоўскіх дзяцей шмат меншыя, чым запраўдныя!

Безработцы ў Вільні. На 14 га чэрвеня ў Вільні лічылася 4.477 душ безработных.

Афіцыйны курс грошы на 17 чэрвеня. Далар—8 эл. 89 гр. Залаты рубель—4 эл. 60 гр.

17./VI. на чорнай біржы ў Вільні за далар плацілі 8,90. Зал. р. 4,70. Чырв. 3 дал. 90 цэн.

### Лісьмы у Рэдакцыю.

Замест рамонту царквы—да ў кішэнь.

Ад 1919 года парахвяльным сьвяшчэўнікам Віленскае царквы на Сьніпінскае быў Васіль Беляев, які няпер сьлужыць у Віленскай Мікалаеўскай царкве. Сьніпінская царква ў часе нямецкай акупацыі была занята немцамі пад электрафон, але пасля выхату немцаў, згодна з пісьменным распараджэньнямі камісара Ураду на м. Вільню, яшчэ ў 1919 і 1920 г. г. перадавалася з усімі будынкамі парахвіі. Аднак-жа Беляев з мэтай, аб якіх мы можам толькі дагадывацца, ня прымаў ні царквы, ні іншых будынкаў. У царкве, як і раней, мясьцілася магістрацкая электрафон, а будынкі былі заняты асобамі прыватнымі. Уся гэта маёмасьць нішчылася ў працягу ўсяго загадываньня Беляева парахвіі да канца 1925 году. Калі ён быў адданы ад парахвіі, дык царква зараз жа была прынята ад Магістрату і ў працягу паўгоду адрамантавана.

Што-ж рабіў Беляев увесь час заведваньня Сьніпінскай парахвіі? Ён зьбіраў з парахвіян грошы „на рамонт царквы“, якія нават знаходзіліся ў цяжкіх матар'яльных варунах парахвіянамі даваліся шчодра і ахвотна, але пайшлі яны не на рамонт царквы, а ў кішэнь Беляева, бо, калі ў часе рамонту царквы патрэбавалі ад Беляева сабраных ім грошаў, дык ён ня даў ні аднаго гроша. Абураны гэтым парахвіяне ўжо два разы падавалі пісьменныя заявы ў Кансысторыю з просьбай, каб яна прымуціла Беляева вярнуць грошы; але і гэта не памагала, ня глядзячы на то, што заявы пададзены ўжо даўно.

Дык што-ж нам цяпер рабіць, каму жаліцца? Мусяць прыдзецца пісаць пракурору.

Да гэтага трэба дадаць, што Беляев вызначаны благачынным. Вось, які прыклад падае Беляев для падуладнага яму духавенства, а па нашым ня доўжым поглядам і звычай такі прыклад завецца... як—няхай скажа сам Беляев і тыя, што яго пакрываюць!

Ольга Цыбовская  
Аляксандар Бражынскі  
М. Зімавец.

воласці і бачу, што пасярод вуліцы сядзіць цэлая грамадка дзетак, так па гадкоў 8 і адзін хлопца большы між імі. Гэта грамадка з вялікім напружаньнем сьціснутае каля якіхсьці кніжак і кожны з дзяцей штось чытае, б'юкае сабе пад нос. Калі я падшоў бліжэй, то убачыў, што дзеткі гэта стаўліліся каля трох кніжак, з якіх дзьве былі беларускія лемантары „Зорка“, а трэцяя кніжка „Заранка“— часопіс для беларускіх дзетак, што выходзіць у Вільні. Мярне вельмі здзівіла, чаму гэта дзеткі тут сядзяць. Я спытаўся, што яны тут робяць, на што атрымаў адказ „Вучымся“.—„Ці-ж вы ў школу ня ходзіце“, спытаў я. „Не, кажудь, бацькі не выпраўляюць, бо там ня вучаць чытаць і пісаць, а толькі з паперы цапкі ліпіць, а на беларуску зусім ня вучаць, дык мы за тое і ня хочам хадзіць у польскую школу. Каб была беларуская школа—пайшлі-бы з вялікай ахвотай, а так дык будзем хоць тут на вуліцы вучыцца па беларуску, але ў польскую школу ня пойдзем“.

Ах, думаю, дзеткі, і вы ня хочаце польскае школы, як і мы дарослыя, а хочаце беларускае школы. А дзеля таго, што беларускай школы няма, дык вы хоць саматугам, на вуліцы ачопае пазнаць сваё роднае беларускае слова.

Хай жывуць такія дзеткі! Чэсьць бацькам, якія іх узгадавалі!

Сябра Т-ва Бел. Школы.

### Культурная праца.

(Стаўпецкі павет).

2-га чэрвеня ў м. Ярэмічах, Стаўпецкага павету, дзякуючы руплівасьці мяйсцовае моладзі, быў валадзаны спэтакль-вечарына. Згуляна была з вялікім пасьпехам п'еса „Ня розумам сьцяміў, а сэрцам“.

Пасьля выкананьня успомненай п'есы быў прадэкляманьне верш „Родны край“ Я. Коласа, а хор выканаў некалькі беларускіх песьняў пад кіраўніцтвам рэжысэра В. Н. Лічка. Ня глядзячы на вялікі перашкоды, як з боку мяйсцовае польскае інтэлігенцыі і сваіх мясцовых зьбрадніцаў, якія хочучь дасягнуць дарэмнага гультайскага хлеба, лезучы ў чужацкую скуру сілкам, за панскія крошкі прадаючы сьляны,—спэтакль згулялі артысты вельмі добра. Вельмі добрае ўражаньне сваё гульняй далі артысты: Я. Буцка, Л. Пецка, П. Юлоб, Ф. Бразоўская, П. Жук, П. Раўцік, П. Выдзерка. Прысутныя на спэтаклі былі вельмі задаволены іх гульняй і пасылалі цэлы гром воплескаў. Спэтакль пры агульным бадзёрным настрою прысутных закончыўся аскокам. Вялікая чэсьць Вам будучыні беларускае культуры і барацьбы з цёмрай! Сьмела і адважна ідзіце наперад і давайце прыклад іншым вёскам.

Прысутны.

Працаваць нам вельмі цяжка.

(М. Сьвіслач, Ваўкавыскі павет).

Працаваць у нас на культурна асьветнай ніве вельмі трудна. Меліся паставіць „Апошніе спатканьне“. Падалі старасьце просьбу аб дазволе разам з працэнзураванай кніжкай, але атрымалі адмоўны адказ, у якім сказана, што нібы трэба яшчэ зацьвердзіць гэту цензуру ў натаруса, ці яна згодна з арыгіналам. Два разы мы ўжо езьдзілі да старасты ў гэтай справе, але ў рэзультате ўсё нічога.

Хацелі таксама зрабіць памінальнае дзесятых угодкаў сьмерці Максіма Багдановіча, але і з гэтага нічога ня вышла, бо стараста наш ня даў дазволу і на гэта. Ня глядзячы на то, што да абыходу дзесятых угодкаў сьмерці Багдановіча хацелі выкарыстаць матэрыялы, што былі надрукаваны ў „Родных Гонях“, якія прайшлі, вядома, праз цензуру, усё роўна нічога зрабіць не ўдалося. Наш стараста відаць кіруецца іншымі правіламі чымся іншыя адміністрацыйныя ўрады. Мы ведаем добра, што дзесятыя ўгодкі Максіма Багдановіча абыходзілі ў Вільні і ў многіх мясцох на правініцы ў іншых павеатах, але ў нас, у Ваўкавыскім павеце нічога ня можна парадыць, бо ў нашага стаўасты вельмі цяжкая рука.

З апошніх сіл стараемся ўсё-ж такі рухацца. Так на паяздзеньні Управы мясцовага Гуртка Т-ва Беларускае Школы 7-га чэрвеня паставілі адчыніць бібліятэку-чытальню ў м. Сьвіслачы. Бібліятэка будзе мясціца ў нарахвяльным доме сьвіслацкага праваслаўнага прыходу—вуліца Семкевіча № 30. Загадчыкам бібліятэкі будзе грамадзянін Мацей Астанчак. Кнігі ў бібліятэцы будучь выдавацца ў нядзельні і сьвяты ад 3 гадз. да 7 вечара. Для чытанья газет і кніжак на месцы бібліятэка будзе адчынена што дня.

Дык, ня глядзячы на перашкоды, усё-ж рухаемся.

Культурнін.

## Усячына.

Што такое „даразны суд“.

„Даразны суд“, уведзены ў Польшчы законам 30/6 1919 г. (значыць, у часе вайны), уводзіць важныя абмяжаваньні права-суднасьці нармальных часоў.

„Даразны трыб“ пастанаўляецца тым жа акружным судом, які з сябе выдзяляе суддзяў. Даразны суд ставіць на першы плян хуткасьць суда. Пачаткавае сьледства павінна быць скончана ў 14 дзён. Акт абвінавачанья замянены „прапазыцыяй пракурора“. На судзе не дапускаецца цывільная пазва. Прысуды даразнага суда значна вострыя, чым звычайных судаў. Шырокая магчымасьць дадзена тасаваць кару сьмерці. Няма права апеляваць у вышэйшую інстанцыю: апеляцыйнага суда для даразнага трыбу працэсу—няма. Засуджаны мае права толькі прасіць ласкі ў Прэзэдэнта Рэспублікі. Нейкай, але, ведама, у „гарачыя часы“—вельмі слабай—гарантыя зьяўляецца варунак аднагалоснасьці прысуду. Калі гэтай аднагалоснасьці няма, тады справа пераходзіць у акружны суд і, разьбіраецца ў нармальным парадку.

Паходжаньне слова: байкот.

Слова байкот, якое часта ўжываецца, паўстала ў Ірляндзі ў другой палове XIX стагоддзя. У Ірляндзі ў той час йшло змаганьне дробных фэрмераў і арэндатараў з буйнымі зямляўладальнікамі (пераважна англіяцамі), павадаром якога быў ірляндзкі дзеяч Паррэль. Справа ў тым, што дробных фэрмераў выкідалі з зямлі за кожную драбніцу (ці за няўплату даўгоў, ці за неўплату і т. д.). Дык для таго, каб абараніць гэтых дробных фэрмераў, Паррэль запрапанавалі тасаваць такую сістэму і да таго зямляўладальніка, які выдаліў фэрмера ці арэндатара, ні адзін ірляндзец не павінен йсьці працаваць. Інакш кажучы ізалюваць яго і пазбавіць магчымасьці нажывы, што не ў інтарэсах кожнага абшарніка. Першы з фэрмераў, які гэтага не паслухаў, быў англііскі генэрал Бойкот, які жыў у Лёў-Мэске. Прці яго ўзбурыліся ўсе ірляндцы тае мяйсцовасьці, дык ён муоўіў уцякаць у Англію. Ад-соль і пачалі ўжываць слова байкот у сьнісе ізалюваць шкоднае асобы ад грамады.

## НАВАГРАДЗКАЯ

## Беларуск. 8-х кл. Гімназія

прырода-матэматычнага тыпу.

Даводзіць да ведама грамадзяства, што прыёмныя экзамены вучняў на 1927—28 школьны год у-на ўсе класы Гімназіі адбудуцца ў наступным часе:

вясною: 22, 23 і 24 чэрвеня, восенню: ад 1-га да 10-га верасьня.

Зьявы аб дапушчэньні дзяцей да экзаменаў падаюць іх бацькі, або апякуны.

Да заявы трэба далучыць:

- 1) Мэтрыку аб нараджэньні;
- 2) Пасьведчаньне доктара аб прышчэпе воспы;
- 3) Дакументы аб папярэдняй адукацыі, калі паступаючы вучыцца ў якой школе.

Жадаючыя паступіць у 8-ю класу, або перавясціся з іншай гімназіі ў гэтую класу, павінны зьявіцца з просьбай: „Do Kuratoriumu Okręgu Szkolnego Białostockiego w Białymstoku“ аб дазволе, далучыўшы да падаваньня вышэй абавязаныя дакументы.

Пры Гімназіі ад 8-га красавіка г. г. існуе на кошт Ураду інтэрнат для хлопцоў і дзяўчат пасьлёбу, на наступных варунах:

Памешканьне, апал, сьвятло, зьялезная ложка, прыслуга і наагул ўся абстанога—бясplatна; пасьцель-жа і бялізна ўласная.

На ўтрыманьне бярэцца:

- 1) 24 кг. жытняй мукі,
- 2) 4 кг. пшанічнай мукі,
- 3) 4 кг. круп,
- 4) 2 кг. сала,
- 5) 32 кг. бульбы.

Па жаданьню бацькоў, замест прадуктаў, можа быць плата ў грашох, паводле каштоўнасьці гэтых прадуктаў.

Заяткі ў Гімназіі пачнуцца 1-га верасьня.

Дырэкцыя.

## КАРЭСПАНДЭНЦЫ

Як здзекуюцца над нам.

(Пагранічча, Вялейскі павет).

У вёску Салонае, Даўгінаўскай воласці, Вялейскага пав., прыслалі на паграніччыю отражу паручыка Жэброўскага, як каманданта. Гэты паручык зусім прыцясынае жыхароў в. Салонае. Ён зусім ня хоча зьявіцца увагі на тыя крыўды, якія нашы сяляне перцяць ад самавольства ягоных салдат, наадварот, ён яшчэ накідаецца на тых, што прыхользяць да яго з жалабамі. Так нядаўна ў грамадзяніна Кур'яновіча салдаты сьцягнулі некалькі бярвё, якія Кур'яновіч купіў сабе на будоўлю. Трэба адзначыць, што Кур'яновіч селянін бедны, перад Вялікаднем ён пагароў і цяпер хоча будавацца. Калі Кур'яновіч пашоў жаліцца на салдат, што ўкралі ў яго бярвенне, да паручыка Жэброўскага—дык той ня толькі не хацеў выслушаць яго жалобы, але яшчэ абшышоўся з ім страшняна груба, выганяючы яго з памешканья і страпчыны арыштам.

У нашай вёсцы Салонай у некаторых сялян сенакосы засталіся заграмадамі, дык карысьці з іх няма, а зіма ў гэтым годзе была надта даўгая, так што многія змушаны былі адаць на корм жывёле і хлеб свой. Сяляне нашы з неадпрымьнем чакалі вясны, бо тады, думалі, можна будзе паехаць на начлег і тады коні паправацца. Трэба сказаць, што коні нашы да таго сушылі, што ня можна было і думаць аб якойсь працы на іх на полі, пакуль не паправацца. А тут яшчэ ганяюць правіць дарогу з вёрст 19. Дык як толькі пацяплела—сяляне нашы сталі збірацца ехаць на начлег. 3-га чэрвеня сабралася нас 9 чалавек: Пётра Машонскі, Пётра Каміноскі, Павал Каміноскі, Р. Кур'яновіч, Марыя Камінеская, Надзея Машонская, Тэкля Кур'яновіч—павялі на начлег пасьвіць коні. Аж не паспелі мы папутаць коні, як падыйшлі да нас салдаты і пачалі ў нас дамагацца дазволу пасьвіць коні пасьля заходу сонца. Мы ім сказалі, што мы такога дазволу ня маем, але, што пасьм далёка ад граніцы і калі і тут ня можна пасьвіць—дык п'едзем тады да хаты. На гэта жаўняры казалі, што яны прышлі нас арыштаваць, што гэта ім паручык сказаў нас арыштаваць і доўга ня думаючы павялі нас да паручыка, а коні з

сабой узяць не далі. Мы сталі прасіцца ў паручыка каб ён нас пусьціў, што мы ніякага праступку не зрабілі. Але ён сказаў, што мы бандыты, што трэба было жаўнерам пастрэляць нас на месцы і прыказаў адправіць нас у Мільчу і пасадыць у арэшт, бо ў нашай вёсцы арышту няма. Калі мы сталі праціцца, каб паручык дазволіў нам хоць пераапрануцца, дык ён вылаў нас яшчэ больш і прыказаў зараз-жа высьці ў Мільчу. Там нас пасадылі. На другі дзень прыехаў пая паручык і прыказаў нас высьці ў доўдзтва кампаніі аж за 10 вёрст. І мы ў армяках і кажухах, ведама як з начлегу, і мужчыны і жанчыны змушаны былі пасьвіцца аж у Даўгінава, дзе зноў нас пасадылі. Сядзелі мы да 12 гадз. ночы, а есьці нам зусім нічога ня далі. Ужо і другія суткі прайшлі, а мы нічога ў губе ня мелі. Сталі прасіцца, каб далі нам чаго зьвесці, дык шэф кампаніі даў нам на дзевяць чалавек дзьве шклянкі кавы, а хлеба сказаў, што няма. І то гэтыя дзьве шклянкі кавы чужь вырасілі, бо шэф разоў стукалі ў дзьверы і крычалі, што паміраем з голаду. 5-га чэрвеня пагналі нас да афіцэра вывадоўца на бадане. Там працталі нам пратакол, напісаны паручыкам Жэброўскім. У пратаколе гэтым было сказана, што ён злавіў нас на граніцы. Афіцэр вывадоўца адправіў нас на паліцэйскі пастарунак аж у Будслаў. І толькі адгэтуль нас адправілі дамоў. А дамоў трэба было ісьці аж 38 вёрст, абдзёртым, у начлежных вопратках, галодным і мужчынам і жанчынам. Людзі, што відзелі як нас вялі 5 жаўнераў—глядзелі на нас, як на бандытаў і цікавіліся ці хутка нас будучь расстрэліваць, а нам якава было!

З Будслава вярнуўся дамоў аж на трэція суткі. Ішлі да хаты жабуруючы па вёсках, бо былі і галодныя і халодныя. Але гэтага яшчэ мал", казалі нам, што трэба будзе яшчэ плаціць штраф. Дык вось, што робяць з нашымі сялянамі паручыкі Жэброўскія! І пасьля ўсяго гэтага хочучь, каб мы любілі палякоў.

Пацярпеўшы.

Гдзе нашы дзеткі знаходзяць сабе школу.

(Вялейскі павет).

Было гэта 20 мая гэтага году. Іду я па вуліцы праз вёску Саковічы, Куранецкае

### ВІЛЕНСКАЯ БЕЛАРУСКАЯ ГІМНАЗІЯ

абвяшчае, што ўступныя экзамены ў канцы бягучага школьнага году адбудуцца ў днях:

у I, II, III і IV кл. — 23, 24 і 25 чэрвеня  
і ў V, VI і VII кл. — 27 і 28 чэрвеня.

Пісьменныя заявы прымаюцца ў канцэлярыі Гімназіі штодня ад 8 да 2 гадзіны.

Да заявы трэба далучыць: 1) мэтрыку аб нараджэньні вучня; 2) пасьведчаньне аб адукацыі і 3) пасьведчаньне аб прышчэпе воспы.

**ДЫРЭНЦЫ Я.**